

ALPINE



800 ALPINE



400 PB ALPINE

		cv			A	B	C	kg
100 PA	13/15	20	500	1	1060	840	1000	126
200 PA	15/20	20/25	630	1	1060	840	1100	135
300 PA	15/20	20/25	630	1	1060	840	1375	145
400 PB	20/25	30/35	700	1	1350	1220	1450	215
500 PB	20/25	30/35	700	1	1350	1220	1450	225
600 PB	20/25	30/35	700	1	1350	1220	1450	235
600	20/25	30/35	700	2	2780	1000	1700	405
800	20/25	30/35	700	2	3000	1060	1700	455
1000	20/25	30/35	700	2	3135	1220	1750	475

ITA

Alpine è un atomizzatore con ventilatore a torretta, indicato per trattamenti a coltivazioni con piccoli/medi sesti d'impianto. Grazie alle sue dimensioni contenute e al suo particolare ventilatore si presta a trattamenti mirati, soprattutto in vigneti collinari e di pianura. È disponibile sia nella versione portata con cisterne da 100, 200, 300, 400, 500 e 600 litri, sia in quella trainata con cisterne da 600, 800 e 1000 litri.

ENG

Alpine is a sprayer equipped with a tower-shaped fan, suggested for treatments on crops with small or medium plantation systems. Thanks to its little dimensions and to its conveyor, Alpine is particularly recommended for straightforward treatments, especially in vineyards both on hills and level grounds. It is available both in the mounted version with tanks of 100, 200, 300, 400, 500 and 600 liters and in the trailed version with tanks of 600, 800 and 1000 liters.

FRA

Alpine est un atomiseur avec convoyeur à rehausse, indiqué pour petites/moyennes plantations. Grâce à ses dimensions réduites et à son ventilateur particulier, se prête aux traitements visés surtout dans les vignobles de colline et de plaine. Disponible en versions portées sur tracteur, avec cuves de 100, 200, 300, 400, 500 et 600 litres, ainsi que en versions tractées avec cuves de 600, 800 et 1000 litres.

DEU

Alpine ist ein Zerstäuber mit turmhähnlichem Ventilator, der sich für Anbauflächen kleinerer bis mittlerer Ausmaße eignet. Dank ihrer verhältnisgerechten Dimension und ihrem besonderen Ventilator eignet sich diese Maschine besonders für den Einsatz in Weinanbaugebieten in Hanglage wie auch auf ebenen Anbaugebieten. Die Maschine ist in aufgesetzter Version mit Tankkapazität von 100, 200, 300, 400, 500 und 600 Litern und in gezogener Version mit Tankkapazität von 600, 800 und 1000 Litern erhältlich.

ESP

Alpine es un atomizador con ventilador a forma de torre, ideal para tratar cultivos con pequeños/medianos sistemas de plantación. Gracias a sus dimensiones contenidas y a su particular ventilador, se aconseja sobre todo en viñas, tanto en colinas como en llanura. Es disponible en la versión suspendida con depósitos de 100, 200, 300, 400, 500 y 600 litros y en la versión arrastrada con depósitos de 600, 800 y 1000 litros.

Equipaggiamento standard: Telaio zincato a caldo • Cisterna in polietilene • Livello cisterna a tubo • Convogliatore zincato a caldo e verniciato • Elica con pale in nylon vetro • Moltiplicatore a una velocità con folle su portati, due velocità con folle su trainati • Doppi getti antigoccia • Serbatoio lavamani • Dispositivo di risciacquo del circuito • Gruppo di comando al trattore • Filtro di aspirazione con valvola • Pompa a membrane da 50 a 120 l/min • Agitatore idraulico • Raccorderia in ottone • Timone regolabile in altezza ed in larghezza • Assali regolabili in altezza ed in larghezza • Scarico ecologico nei trainati

Standard equipment: Hot galvanized frame • Polyethylene tank • External pipe for tank level • Hot galvanized and enamelled conveyor • Propeller with nylon-glass blades • Gearbox with one speed plus neutral position in mounted versions, two speeds plus neutral position in trailed versions • Double anti-drip brass jets • Hand-washing tank • Circuit-rinsing device • Central control device in the tractor cab • Suction filter with valve • Diaphragms pump from 50 to 120 l/min • Hydraulic stirrer • Brass fittings • Height-and length-adjustable drawbar • Height- and width-adjustable axles • Ecological-drain (on trailed versions)

Equipement standard : Châssis galvanisé à chaud • Cuve en polyéthylène • Jauge à tuyau • Convoyeur galvanisé à chaud et peint • Hélice avec pales plastique • Multiplicateur à une vitesse et point mort sur portes, deux vitesses et point mort sur traines • Double jets en laiton avec antigoutte • Réservoir lave-mains • Réservoir de rinçage du circuit • Groupe de commande au tracteur • Filtre à l'aspiration avec clapet de fermeture • Pompe à pistons-membranes de 50 à 120 l/min. • Hydro-mélangeur • Attelage réglable en hauteur et en longueur • Essieux réglables en hauteur et en largeur. • Rinçage Ecoplus (sur tractés)

Standardausrüstung: Feuerverzinkter Rahmen • Polyethylen-Tank • schlauchförmiger Tank-Pegelmesser • Feuerverzinktes und lackiertes Ventilatorgehäuse • Propellerflügel aus fiberglas • Ein-Gang-Getriebe mit Leerlauf bei aufgesetzten Modellen, Zwei-Gang Getriebe mit Leerlauf bei gezogenen Modellen • Anti-Tropf Messing-Doppeldüsens • Handwassertank • Kreislauf-Spülungs-System • Bedieneinheit an der Zugmaschine • Ansaugfilter mit Ventil • Membranpumpe von 50 bis 120 l/min • Hydraulischer Mischer • Verbindungsstücke aus Messing • In Höhe und Länge verstellbare Deichsel • In Höhe und Breite verstellbare Achsen • Kit umweltfreundlicher Ablauf (für gezogene Modelle)

Dotación estándar: Chasis galvanizado en caliente • Depósito de polietileno • Caño externo para el nivel • Ventilador galvanizado en caliente y barnizado • Helice con palas de nylon vidrio • Moltiplicatore con una velocidad y punto muerto en los suspendidos, dos velocidades y punto muerto en los arrastrados • Doble boquillas de latón antigotas • Depósito lavamanos • Depósito para el enjuague del circuito • Mando en el tractor • Filtro de aspiración con válvula • Bomba de membranas de 50 a 120 l/min • Mezclador hidráulico • Racores de latón • Tiro ajustable en alto y en largo • Ejes ajustables en alto y en ancho • Escape Ecológico (en versiones arrastradas) • Escape Ecológico (en versiones arrastradas)